DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikantinformatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Producencie i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformation och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU

BGS technic KG
Bandwirkerstr. 3
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480
Fax.: 02196 7204820
mail@bgs-technic.de

www.bgstechnic.com

DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitus- ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetsanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

DE Verletzungsgefahr: Achten Sie darauf, dass der Haken- oder Stiftschlüssel fest sitzt, um ein Abrutschen zu vermeiden. Verwenden Sie das Werkzeug nur für die vorgesehenen Aufgaben. Tragen Sie Handschuhe und Schutzbrille, um sich vor Verletzungen zu schützen.

EN Risk of injury: Make sure that the hook wrench or L-key is securely fastened to avoid slipping. Use the tool only for the intended tasks. Wear gloves and safety goggles to protect yourself from injury.

FR Risque de blessure : veillez à ce que la clé à crochet ou à ergot soit bien fixée afin d'éviter qu'elle ne glisse. N'utilisez l'outil que pour les tâches prévues. Portez des gants et des lunettes de protection pour vous protéger des blessures.

ES Peligro de lesiones: Asegúrese de que la llave de gancho o la llave de espiga estén bien fijadas para evitar que resbalen. Utilice la herramienta únicamente para las tareas previstas. Utilice guantes y gafas protectoras para evitar lesiones.

IT Rischio di lesioni: assicurarsi che la chiave a gancio o la chiave a perno siano fissate saldamente per evitare che scivolino. Utilizzare l'utensile solo per i compiti previsti. Indossare guanti e occhiali di sicurezza per proteggersi dalle lesioni.

CZ Nebezpečí poranění: Zajistěte, aby byl hákový klíč nebo čepový klíč bezpečně upevněn, aby nedošlo k jeho sklouznutí. Nářadí používejte pouze pro úkoly k tomu určené. Používejte rukavice a ochranné brýle, abyste se chránili před zraněním.

DA Fare for kvæstelser: Sørg for, at krognøglen eller stiftnøglen sidder godt fast, så den ikke glider. Brug kun værktøjet til de opgaver, det er beregnet til. Brug handsker og sikkerhedsbriller for at beskytte dig mod skader.

FI Loukkaantumisvaara: Varmista, että koukkuavain tai tappiavain on kiinnitetty tukevasti liukumisen estämiseksi. Käytä työkalua vain aiottuihin tehtäviin. Käytä käsineitä ja suojalaseja suojautuaksesi loukkaantumisilta.

HR Opasnost od ozljeda: Provjerite je li ključ s kukom ili iglom čvrsto postavljen kako biste izbjegli klizanje. Koristite alat samo za predviđene zadatke. Nosite rukavice i zaštitne naočale kako biste se zaštitili od ozljeda.

HU Sérülésveszély: Gondoskodjon arról, hogy a horogkulcs vagy a csapszeges kulcs biztonságosan rögzítve legyen, hogy megakadályozza a megcsúszást. A szerszámot csak a rendeltetésszerű feladatokhoz használja. Viseljen kesztyűt és védőszemüveget, hogy megvédje magát a sérülésektől.

NL Risico op letsel: Zorg ervoor dat de haaksleutel of stiftsleutel goed vastzit om wegglijden te voorkomen. Gebruik het gereedschap alleen voor de beoogde taken. Draag handschoenen en een veiligheidsbril om uzelf tegen letsel te beschermen.

PL Ryzyko obrażeń: Upewnić się, że klucz hakowy lub klucz trzpieniowy jest dobrze zamocowany, aby zapobiec ześlizgnięciu się. Narzędzia należy używać wyłącznie do wykonywania przewidzianych zadań. Nosić rękawice i okulary ochronne, aby zabezpieczyć się przed obrażeniami.

RO Risc de rănire: Asigurați-vă că cheia cu cârlig sau cheia cu pini este bine fixată pentru a preveni alunecarea. Utilizați unealta numai pentru sarcinile prevăzute. Purtați mănuși și ochelari de protecție pentru a vă proteja de răniri.

SV Risk för personskada: Se till att kroknyckeln eller stiftnyckeln sitter fast ordentligt för att förhindra att den glider. Använd endast verktyget för de uppgifter det är avsett för. Använd handskar och skyddsglasögon för att skydda dig mot skador.

PT Risco de ferimentos: Certifique-se de que a chave de gancho ou a chave de pinos está bem apertada para evitar que escorregue. Utilizar a ferramenta apenas para as tarefas a que se destina. Usar luvas e óculos de proteção para se proteger de ferimentos.

SR Ризик од повреда: Уверите се да је кључ за куку или иглу чврсто постављен да бисте избегли клизање. Користите алат само за предвиђене задатке. Носите рукавице и заштитне наочаре да бисте се заштитили од повреда.